

Zugleich **AMTSBLATT** der Gemeinde Swisttal

Mit den Ortsteilen: Buschhoven · Dünstekoven · Essig · Heimerzheim  
Ludendorf · Miel · Morenhoven · Odendorf · Ollheim · Straßfeld

„Liebenswertes Wohnen  
zwischen Vorgebirge und Eifel“



25. Jahrgang

Samstag, den 22. Juni 2024

Woche 25 / Nummer 13

## Swisttaler Picknick-Konzerte 2024 mit Ehrenamtsbörse



v.l.n.r.: Arthur Müller (Mitorganisator), Silke Adamek (Sachbearbeiterin Kultur - Gemeinde Swisttal), Petra Kalkbrenner (Bürgermeisterin), Dominik Schweminski (Moderator der Picknick-Konzerte)

Bericht auf Seite 2

GEMEINDE

SWISTTAL

### SWISTTALER PICKNICK-KONZERTE 2024

MURPHY & SASCHA

Donnerstag, 11.07.2024

19:00 Uhr

Ort:

Ludendorf

Rathausgarten, Rathausstr. 115

Duo Garage and Friends

Donnerstag, 08.08.2024

19:00 Uhr

Ort:

Buschhoven

Tennisclub, Wiedring 2a

DIE KAROS

Donnerstag, 22.08.2024

19:00 Uhr

Ort:

Ollheim

Grillhütte, Peterstraße

Heavens a Beer

Donnerstag, 05.09.2024

19:00 Uhr

Ort:

Miel

Margarethenhof, Heidgesweg 29

Scho'Hzzeit

Freitag, 06.09.2024

18:00 Uhr

Ort:

Miel

Spiel-, Sport- und Freizeitfläche, Am Sportplatz

SIBBE SCHUSS

1. SWISTTALER EHRENAMTSBÖRSE

gütelhöfer

Immobilien

Die Immobilienexperten

Rheinbach

Bornheim

(02226) 88 399-81

(02222) 828 92-91

Martinstraße 30

53359 Rheinbach

Königstraße 56

53332 Bornheim

VERKAUF | VERMIETUNG

WERTERMITTLUNG

Jetzt Gutschein anfordern!

ausgezeichnet durch:

Bericht zur Titelseite

Swisttaler Picknick-Konzerte 2024 mit Ehrenamtsbörse

**Swisttal.** Die über Swisttals Grenzen hinaus bekannten und beliebten Picknick-Konzerte starten in die neue Saison. Das Auftaktkonzert findet am Donnerstag, den 11.07.2024 um 19 Uhr im Rathausgarten statt. Sascha und Murphy, bekannt aus der Band „Sibbeschuss“, werden die Besucher im Rathausgarten mit ihren kölschen Songs zum Mitsingen und -summen animieren. Am Donnerstag, den 25.07.2024 ist auf der Wiese am Dorfhaus Straßfeld ein weiteres Konzert geplant. Hierzu wird kurzfristig informiert, da noch nicht alle Details feststehen. Zwei Wochen später, am Donnerstag, den 08.08.2024 um 19 Uhr findet das Picknick-Konzert, wie bereits im letzten Jahr, auf der Anlage des Tennisclubs Buschhoven e.V. statt. Hier wird die Band „Duo Garage & Friends“ aus Dünstekoven mit erwartet. „Duo Garage & Friends“ spielen irische Musik. An der Grillhütte in Ollheim startet das nächste Picknick-Konzert am Donnerstag, den 22.08.2024 um 19 Uhr. Die Band „Karos“ wird hier auftreten. Am Donnerstag, den 05.09.2024 um 19 Uhr findet das letzte

Picknick-Konzert auf der Reit-anlage Margarethenhof der Familie Schäfer-Bruckschen in Miel statt. Passend zur Location wird die Eifelband „Heavens a Beer“ auftreten. Ein Picknick-Konzert der ganz besonderen Art wird als „Summer Farewell“ am Freitag, den 06.09.2024, hier bereits um 18 Uhr beginnen: die Band „Schohnzeit“ sowie im Anschluss „Sibbeschuss“ werden die Besucher mit ihren Songs zum Tanzen und Mitsingen motivieren. Alle Picknick-Konzerte werden, wie bereits in den Vorjahren durch Dominik Schweminski in seiner bewährten Art und Weise moderiert. Dieses Picknick-Konzert auf der Freizeitfläche in Miel wird erstmalig das Ehrenamt in den Mittelpunkt rücken. Die erstmalig in der Gemeinde Swisttal durchgeführte Ehrenamtsbörse wird ab 17 Uhr bis zum Ende des Picknick-Konzerts für alle Interessierten geöffnet sein. Die Swisttaler Vereine, Organisationen und Institutionen sind aufgerufen, sich an der Durchführung der Ehrenamtsbörse zu beteiligen. Im Rahmen des Picknick-Konzerts soll die Vermitt-

lung zwischen den Swisttaler Vereinen, Organisationen und Institutionen zu an einer Ausübung des Ehrenamtes interessierten Personen im Mittelpunkt stehen. Den Swisttaler Vereinen, Organisationen und Institutionen soll eine Möglichkeit geboten werden, sich und ihre Arbeit der Öffentlichkeit vorzustellen und dabei auf diesem Wege neue Mitglieder zu gewinnen. Zur Planung und Durchführung der Ehrenamtsbörse werden alle Swisttaler Vereine, Organisationen und Institutionen gebeten, sich bei Interesse an einer Beteiligung per E-Mail bei der Gemeinde Swisttal, Ansprechpartnerin Silke Adamek, [silke.adamek@swisttal.de](mailto:silke.adamek@swisttal.de) zu melden. Aufgrund der begrenzten Fläche steht jedem interessierten Verein, Organisation, Institution eine Fläche von etwa 4 x 4 Meter für einen Pavillon zur Verfügung. Der Pavillon sowie entsprechendes Mobiliar sind von den Ausstellern selbst mitzubringen. Um eine Anmeldung bis zum 23.08.2024 per E-Mail an [silke.adamek@swisttal.de](mailto:silke.adamek@swisttal.de) wird gebeten. Es besteht die Möglichkeit, Gesuche an einer Pinwand zu hef-

ten. Dieses Angebot besteht sowohl für ehrenamtlich tätig werdende Personen als auch für die Swisttaler Vereine, Organisationen und Institutionen. Damit möglichst viele Gesuche Platz finden, wird gebeten, das Gesuch in maximal der Größe DIN-A-5 (14,8 x 21 cm) unter Angaben der Kontaktdaten zu dem Picknick-Konzert mitzubringen oder bis zum 30.08.2024 bei der Gemeinde Swisttal, Silke Adamek, abzugeben. Des Weiteren können im Rahmen der Ehrenamtsbörse die Ehrenamtskarte NRW sowie bei besonders langjährigem Engagement (mindestens 25 Jahre, Unterbrechungen sind unschädlich) die Jubiläums-Ehrenamtskarte NRW beantragt und gegebenenfalls ausgestellt werden. Die Katholische Jugendagentur Bonn wird mit ihrem „Jugendmobil“ ebenfalls vor Ort sein und hält den jungen Besuchern ein Spielangebot bereit. Die Picknick-Konzerte sind barrierearm erreichbar. Es wird darauf hingewiesen, dass während der einzelnen Veranstaltungen zu Dokumentations- und Presse Zwecken fotografiert und gefilmt wird.

Abriss der Turnhalle und des Schützenheims in Odendorf

**Odendorf.** Durch die Flutkatastrophe 2021 waren die am Orbach gelegene Turnhalle sowie das Schützenheim in Odendorf besonders stark betroffen. Sowohl die Turnhalle wie auch das Sportlerheim müssen abgerissen werden. Aufgrund des Vergaberechts ist hierzu eine Ausschreibung notwendig, mit der die Kanzlei CLP Rechtsanwälte Schmidt, Wittenberg, Scheffen & Partner mbB beauftragt wurde. Durch die beauftragte Kanzlei wurde im Mai die Ausschreibung

der Planungs- und Abrissarbeiten für die Turnhalle sowie für das Schützenheim vorgenommen. Nach erfolgreicher Ausschreibung und Vergabe an einen der Bieter können die Arbeiten durchgeführt werden. Nach Abriss der Turnhalle soll dort eine Interimslösung bis zur Herstellung des geplanten Neubaus am Sportcampus entstehen. Die entstehenden Kosten werden im Rahmen des Wiederaufbauplans durch das Land Nordrhein-Westfalen als Fördermittelgeber übernommen.

Aufhebung der Sperrung des Sportplatzes am Höhenring in Heimerzheim

Wie am 31.05. und 07.06. berichtet, wurde der Sportplatz am Höhenring in Heimerzheim aufgrund mehrerer Vorkommen von Nestern des Eichenprozessionsspinners gesperrt. In der 23. Kalenderwoche konnten die Nester durch die Fachfirma Forstbetrieb Lenz aus Bornheim entfernt werden. Die Sperrung wurde aufrechterhalten, um einen erneuten Befall auszuschließen zu können. Am Montag, den 10. Juni, konnte die Sperrung unter Vorbehalt aufgehoben werden. Das

Gelände wird weiterhin engmaschig kontrolliert und auf Vorkommen des Eichenprozessionsspinners hin untersucht. Angesichts des Befalls nach der zuletzt durchgeführten fachgerechten Entfernung und vor dem Hintergrund einer möglichen Gesundheitsgefährdung der Nutzerinnen und Nutzer kann eine erneute Sperrung nicht ausgeschlossen werden. Die Bürgerinnen und Bürger werden in diesem Falle durch die Gemeindeverwaltung informiert.



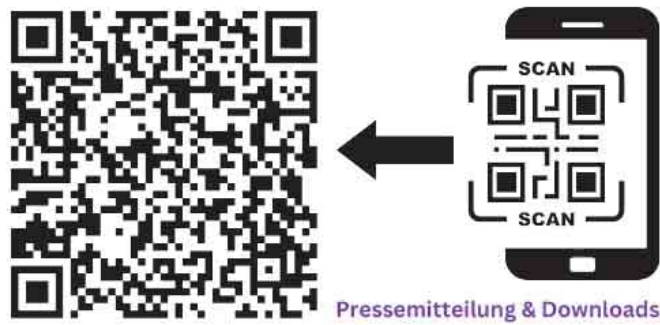
# Swisttaler Bürgerworkshops zum Thema „Hochwasser“

- Zusätzliche Begehungen in Buschhoven und Miel am 04.07.2024 -

**Swisttal.** Zwischen dem 12. Oktober und dem 06. Dezember 2023 fanden insgesamt vier Workshops zu den Themen „Flusshochwasser“ und „Sturzflut“ statt. Die teilnehmenden Bürgerinnen und Bürger konnten dabei mit Vertretern des Erftverbandes, Vertretern des mit der Umsetzung des integrierten Hochwasserschutzkonzeptes beauftragten Ingenieurbüros und Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung in den Dialog treten, sich über geplante Maßnahmen informieren lassen

sowie insbesondere selbst Vorschläge zu Hochwasserschutzmaßnahmen unterbreiten. Der Fokus lag dabei auf den Vorschlägen aus der Bürgerschaft. Nach Abschluss der vier Bürgerworkshops wurden die vorgebrachten Vorschläge analysiert und bewertet. Als nächstes sind Ortsbegehungen geplant, bei denen die Maßnahmenvorschläge der Bürger vor Ort erläutert werden. Hierzu wird -wie auch zu den Workshops zuvor- ortsweise verfahren.

Die Maßnahmen können der beigegefügt Karte entnommen werden; die Begehungen finden zu erläuterungsbedürftigen Maßnahmen statt..



Die Uhrzeiten sowie Treffpunkte sind wie folgt:

Kommunales HWSK Swisttal  
Ortsbegehungen



Anlage:	
Auftraggeber:	Gemeinde Swisttal
Projekt:	Kommunales HWSK Swisttal
BCE-Projektnr.:	202308621
Betrifft:	Organisation Ortsbegehungen
Stand:	17.06.2024

Nr.	Datum	Uhrzeit	Treffpunkt	Wegstrecke
1	13.06.2024		Odendorf-Ost	
1.1	13.06.2024	17:00	Odendorf, Ecke Schornbusch / Orbachstraße	Oberlauf Orbach, ca. 1 km
1.2	13.06.2024	17:45	Odendorf, Ecke Schornbusch / Orbachstraße	Unterlauf Orbach bis Brücke Bahn
1.3	13.06.2024	18:30	Essig, Orbach, Pegel	Orbach ober- und unterhalb B 266
2	20.06.2024		Odendorf-West	
2.1	20.06.2024	17:00	Odendorf, Bendenweg, Kreuzung mit Schießbach	Schießbach oberhalb Bahnstrecke
2.2	20.06.2024	17:45	Olheim, Schießbach, Kreuzung mit Peterstraße	Peterstraße - Breite Straße
2.3	20.06.2024	18:30	Straßfeld, Zur Heide / Ecke Bünnagaring	Oberlauf Straßfelder Fließ
3	27.06.2024		Swist	
3.1	27.06.2024	17:00	Swist, Kreuzung Waldstraße	Kurzes Stück oberhalb Waldstraße und Waldstraße - Mündung Schießbach
3.2	27.06.2024	17:45	Swist, Burg Heimerzheim	Swist ober- / unterhalb Kölner Straße, Kottengr. Graben bis Krummer Eichweg
3.3	27.06.2024	18:30	Swist, Brücke Spielplatz Quellenstraße	Spielplatz bis L162 und Strecke Spielplatz bis Euskirchener Straße
4	04.07.2024		Buschhoven, Miel	
4.1	04.07.2024	17:00	Buschhoven, Parkplatz am Sportplatz	Buschbach B 56 bis L493 und L493 bis Mündung Monchgraben
4.2	04.07.2024	18:00	Miel, Parkplatz Dorphaus	Bächelche an der Weihenstraße, Unterlauf Bächelchen / Orbach bis Köpperweg

## Flüchtlingsunterbringung in Swisttal

- Aufruf an Eigentümer ungenutzter Wohnflächen -

**Swisttal.** Entsprechend der Aufnahmequote und damit verbundener Zuweisungen durch die Bezirksregierung Arnsberg muss die Gemeinde Swisttal insgesamt -nach sog. Königsteiner Schlüssel- über 600 Flüchtlinge unterbringen. Als von der Flut betroffene Kommune wurden die Zuweisungen zunächst ausgesetzt, Ende 2023 jedoch wieder aufgenommen. Mit dem Kreis Euskirchen konnte eine Lösung zur Nutzung leer-

stehender Container getroffen werden. Die Unterbringung der Flüchtlinge ist derzeit oberste Priorität des gemeindlichen Sozialamts. Derzeit kommen wöchentlich Flüchtlinge in der Gemeinde Swisttal an und müssen untergebracht werden. Die Möglichkeiten zur Unterbringung von bis zu 39 Personen in ungenutzten Containern des Kreises Euskirchen sind bereits fast ausgeschöpft. Die Sanierung der Un-

terkünfte in der Schützenstraße verzögert sich; die Umsetzung der Containeranlagen in Morenhoven und Buschhoven wird priorisiert bearbeitet, wird aber noch Zeit in Anspruch nehmen. Die Gemeindeverwaltung prüft und erarbeitet seit Bekanntwerden der fortgesetzten Zuweisungen Lösungen, um die Notfallnutzung von Turnhallen und Dorfhäusern zur Flüchtlingsunterbringung zu verhindern. Aktuell wird eine größere Unterbrin-

gungsmöglichkeit für einen befristeten Zeitraum geprüft. Dennoch bittet die Gemeindeverwaltung die Bürgerinnen und Bürger, denen ungenutzter Wohnraum zur Verfügung steht und diesen zur Unterbringung Geflüchteter Menschen anbieten würden, um Mitteilung beim zuständigen Fachbereich der Gemeindeverwaltung unter **gruppenpostfach.fg-ii-2@swisttal.de** oder unter **02255/309-530**.

# Gemeindliche Veranstaltung anlässlich des dritten Jahrestags der Flutkatastrophe am 14. Juli 2024

„Entlang der Bäche - Wiederaufbau in Swisttal“ - Westenergie verleiht zehn E-Bikes

**Swisttal.** Die Gemeinde Swisttal lädt am Sonntag, den 14. Juli 2024, zu einer gemeindlichen Veranstaltung anlässlich des dritten Jahrestags der Flutkatastrophe ein. Die Veranstaltung ist als Radtour von Heimerzheim nach Odendorf geplant; entlang der Strecke wird an verschiedenen Stationen über den Wiederaufbau in Swisttal informiert.

Die Fahrradtour startet um 9.45 Uhr an der Swistbachschule in Heimerzheim -Treffpunkt: Schulhof- und führt über Miel und Ludendorf nach Odendorf. Dort findet um 14.00 Uhr eine musikalische Gedenkveranstaltung unter Organisation des Team Gedenkens im katholischen Pfarrzentrum statt.

Die Teilnehmer werden gebeten, selbst für Verpflegung und ausreichende Getränke zu sorgen.

Bis zu zehn Teilnehmerinnen und Teilnehmer der Tour haben wie im Vorjahr die Möglichkeit, sich E-Bikes zur Teilnahme auszuliehen. Die zehn Fahrräder werden durch Westnetz zur Verfügung gestellt. Interessierte ohne eigenes Fahrrad werden gebeten, sich bezüglich einer Ausleihe an Silke Adamek, Gemeinde Swisttal per Mail an [silke.adamek@swisttal.de](mailto:silke.adamek@swisttal.de) zu wenden.

Die Teilnahme an der Fahrradrundtour ist kostenlos und ohne vorherige Anmeldung möglich, jedoch wird aus organisatorischen Gründen um eine Anmeldung unter oben angegebener Mailadresse gebeten.

**Hinweis:** Während der Veranstaltung werden Bild- und Tonaufnahmen gefertigt. Mit Ihrer Teilnahme erklären Sie sich mit einer Veröffentlichung einverstanden.

DRITTER JAHRESTAG DER FLUTKATASTROPHE

14./15.07.2021

SO. 14.07.2024

ENTLANG DER BÄCHE

- WIEDERAUFBAU IN SWISTTAL -

FAHRRADTOUR

VON HEIMERZHEIM

MIT

ÖKUMENISCHEM

GOTTESDIENST

IN MIEL

(PARK AM DORFHAUS)

NACH ODENDORF

TREFFPUNKT:

09:30 UHR

SWISTBACHSCHULE

HEIMERZHEIM

BEGINN: 09:45 UHR

ANKUNFT:

CA. 13:45 UHR

ALTE KATH. KIRCHE

ODENDORF (AM ZEHNTHOF)

ALLE INFOS:

[WWW.SWISTTAL.DE](http://WWW.SWISTTAL.DE)

FÜR FRAGEN RUND UM DIE VERANSTALTUNG WENDEN SIE SICH BITTE AN:

TELE: 02225-3291-310

E-MAIL: [kultur@swisttal.de](mailto:kultur@swisttal.de)

SCAN ME

GEMEINDE SWISTTAL

westenergie

adfc

Team Odendorf

## Die Gemeinde Swisttal sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

- eine\*n tariflich Beschäftigte\*n (m/w/d) als Diplom-Ingenieur/in, Bachelor bzw. Master of Engineering / of Science der Fachrichtung Architektur/Hochbau/Bauingenieurwesen oder vergleichbar in der Stabsstelle Wiederaufbau
- eine\*n tariflich Beschäftigte\*n (m/w/d) im Vollstreckungsdienst / Zahlungsabwicklung / Debitorenbuchhaltung
- eine/n tariflich Beschäftigte/n (m/w/d) für das Fachgebiet II/1, Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- eine\*n tariflich Beschäftigte\*n (m/w/d) für die Gärtnerkolonne

GEMEINDE SWISTTAL

SWISTTAL

SCAN ME

Die Gemeinde Swisttal sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

JETZT BEWERBEN

Aktuelle Stellenausschreibungen

der Gemeinde Swisttal

„Von Bürgern für Bürger“

Swisttal-Wanderung Dünstekoven - Buschhoven - Dünstekoven

**Dünstekoven.** Die Gemeinde Swisttal veranstaltet unter Leitung von Helmut Schaaf, Mitglied der Ortsgruppe Rheinbach des Eifelvereins, eine Wanderung durch den Kottenforst. Die Wanderung findet „Von Bürgern für Bürger“ statt. Die Wanderung startet am Dorf-

platz in Dünstekoven und führt an Schilling-Capellen vorbei zum Eifelblick und dem Römerkanal. Von dort geht es weiter zum Forsthaus und Sibbeschuss zum Eisernen Mann zurück nach Dünstekoven zum Ausgangspunkt.

Selbstverständlich erfolgen Erklärungen zu jeder Sehenswürdigkeit. Die Wanderung findet am Samstag, den 20.07.2024 statt. Treffpunkt ist der Dorfplatz Dünstekoven. Von dort starten die Wanderer um 13:00 Uhr. Es wird um festes Schuhwerk, sowie der

Mitnahme von eigenen Speisen und Getränken (Rucksack-Verpflegung) gebeten. Hunde dürfen an der Leine gerne mitgeführt werden. Alle Bürger und Wanderfreunde sind zu dieser Veranstaltung herzlich eingeladen. Die Teilnahme ist kostenfrei.

Ende: Mitteilungen aus dem Rathaus

LOKALES

Hochwasserhilfe der Johanniter

Unsere Aktivitäten im Juni

Für Betroffene aus der Hochwasserregion bietet die Hochwasserhilfe der Johanniter im Juni wieder verschiedene kostenlose Aktivitäten an:

**Der Spielebus**  
mit Freizeitaktivitäten für Kinder und Jugendliche ist unterwegs:  
13. Juni, 16.30-18 Uhr  
20. Juni, 16.30-18 Uhr  
27. Juni, 16.30-18 Uhr  
Kindertreff Odendorf, Dietrich-Bonhoeffer-Haus, Bendeweg 47, 53913 Swisttal-Odendorf  
11. Juni, 16-18 Uhr

**Kindertreff Essig,** Josef-Bienentreu-Haus, Am Essinghof 3, 53913 Swisttal-Essig  
22. Juni, 15-18 Uhr  
auf dem Fest der AWO Swisttal, rund um den Peter-Esser-Platz, 53913 Swisttal-Heimerzheim

**Das Begegnungscafé**  
trifft sich wieder:  
12. Juni, 14.30-16.30 Uhr  
Katholisches Pfarrheim, Am Zehnthof 4, 53913 Swisttal-Oden-

**Sommerfest des Begegnungscafés**  
für alle Generationen und mit dem Spielebus:  
26. Juni, 15.30-18 Uhr  
Hochwasserhilfe, Gewerbepark Odendorf 51, 53913 Swisttal-Odendorf  
**Aktionstag im Juni:**  
Outdoor-Erlebnistag für Familien  
22. Juni 10-18 Uhr  
Naturfreundehaus Berg, Naturfreundeweg, 53505 Berg

**Für Fragen, zur Anmeldung und für weitere Informationen:**  
Johanniter-Hochwasserhilfe Bonn/Rhein-Sieg/Euskirchen  
**Leitung:** Luisa Mertens  
Achtung neue Adresse:  
Gewerbepark Odendorf 51, 53913 Swisttal-Odendorf  
Telefon: 02241 89538660  
E-Mail: hochwasserhilfe.bonn@johanniter.de  
www.johanniter.de/hochwasserhilfebonn

Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** PRESSE VERTRIEB GmbH Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Ingenieurbetrieb  
**Eichwald**  
Metallbau

Seit über **50** Jahren

**Frühlingsrabatt 8%**  
bis zum 12.07.2024

- Maßgefertigtes Design
- Zuverlässige Sicherheit
- Innovative Verriegelungen
- Ausgezeichnete Wärmedämmung

Tel.: 02241 3979 80 ■ info@metallbau-eichwald.de  
Am Siemensbach 2 - 4 ■ 53757 Sankt Augustin

www.metallbau-eichwald.de



## Bläserklasse ist Gewinnerbeitrag bei „Kooperation. Konkret.“ 2024

Gesamtschule Swisttal & Musikschule Voreifel überzeugen mit ihrem Kooperationsprojekt



### Die Bläserklasse der Gesamtschule Swisttal

Mit dem Wettbewerbsbeitrag „Eine Bläserklasse für die Gesamtschule Swisttal“ hat die Gesamtschule Swisttal mit ihrem Kooperationspartner Musikschule Voreifel die Juroren von Bildungspartner NRW überzeugt. Die Fachjury zeigte sich beeindruckt von der hohen Qualität der Bläserklasse für die Stufen 8 bis 10 als spannendes und innovatives Lernangebot und hob die Bedeutung für den ländlichen Bereich hervor.

Die Jury lobt, „dass die Teilnahme von Schülerinnen und Schülern ortsnahe und niederschwellig möglich ist, unabhängig vom Einkommen der Eltern. Das Angebot eröffnete so kulturelle Teilhabemöglichkeit für alle Kinder.“ „Genau dieses schulische Ziel haben wir mit der Bläserklasse verfolgt“,

sagt Schulleiterin Sybille Prochnow Penedo, die sich sehr über die Auszeichnung freut.

Mit dem Preisgeld von 1.000 Euro wird nun die langfristige Weiterentwicklung dieser Bildungspartnerschaft im Bereich der kulturellen Bildung unterstützt. Dazu zählt auch, dass das Preisgeld als Teilfinanzierung bei der Einrichtung eines Aufenthalts- und Übungsraums für das Blasorchester mit sachdienlicher Ausstattung eingesetzt wird, zum Beispiel mit abschließbaren Instrumentenschränken, individuelle Übungsbereiche mit Lautstärkenschutz und ansprechender Optik. Diese Idee findet Musikschulleiterin Claudia Metzen hervorragend: „Die Kinder kommen morgens mit den teuren Instrumenten in die Schule und müssen die-

se bis zum Unterricht gut und sicher verstauen können.“

Beide Schulleiterinnen betonen, wie sensibel mit der Motivation zur langfristigen musikalischen Betätigung umgegangen werden muss. „In den Stufen 5 und 6 haben wir viele Anmeldungen für die Bläserklasse. Das ist wunderbar. Unser Ziel ist aber auch, die langfristige musikalische Entwicklung von jungen Menschen zu fördern“, sagt Claudia Metzen. „Und hier ist ein cooler Übungsraum für die Bläserklasse ein hilfreicher Baustein, damit Musizieren in der Schule einfach und sicher ist und Spaß macht“, ergänzt Sybille Prochnow Penedo.

Die Geschäftsstelle Bildungspartner NRW unterstützt und fördert im Auftrag des Ministeriums für Schule und Bildung Nordrhein-

Westfalen sowie der Landschaftsverbände Rheinland und Westfalen-Lippe systematische und langfristige Kooperationen von Schulen mit kommunalen Bildungs- und Kultureinrichtungen. Wer hierbei mitmacht, profitiert von Kongressen und Fachveranstaltungen, von Planungshilfen und Beratungsangeboten. Mit dem Wettbewerb „Kooperation. Konkret.“ zeichnet Bildungspartner NRW seit 2006 kommunale Bildungseinrichtungen und Schulen aus. Prämiert wird jedes Jahr überzeugende Kooperationspraxis, von der sich andere Bildungspartner inspirieren lassen können. Die Laudatio von Bildungspartner NRW finden Sie unter:

<https://www.bildungspartner.schulministerium.nrw.de/de/angebote/wettbewerbe/wettbewerbe.html>

# Glasfaserausbau in Swisttal geht weiter

Glasfaser jetzt für ganz Odendorf und Dünstekoven sowie für Straßfeld geplant

**Bonn | 09.05.2024** Schon lange ist der regionale und kundennahe Anbieter bn:t in der Gemeinde Swisttal aktiv, um möglichst viele Menschen mit schnellem Internet zu versorgen. Die Ortsteile Morenhoven, Essig, Ludendorf, Miel, Ollheim sowie Teile von Dünstekoven gehören seit Jahren zum Versorgungsgebiet der bn:t. Nun soll der Glasfaserausbau in der Gemeinde vorangetrieben werden.

Mit dem Ausbau des Glasfasernetzes bringt das Bonner Unternehmen eine neue Stufe an Geschwindigkeit und Netzqualität in die Region. Glasfaser ermöglicht es, dass Kunden mit bis zu 1 GBit/s surfen und eine noch stabilere Internet-Qualität genießen können, zum Beispiel beim Streamen von Filmen oder Musik und vielen anderen Anwendungen.

Der Glasfaser-Ausbau in den Swisttaler Ortsteilen Morenhoven, Essig, Ludendorf und Miel schreitet mit großen Schritten voran. In Essig und Morenhoven sind die

Baumaßnahmen bereits gestartet. In Miel und Ludendorf steht der Start des Ausbaus kurz bevor.

**Ausbauplanung in noch nicht erschlossenen Straßen und Ortsteilen gestartet**

Mit dem Ziel, ganz Swisttal mit Glasfaser zu versorgen, sollen nun auch die noch fehlenden Ortsteile der Gemeinde mit Rohrverbänden ausgestattet werden, durch die dann das schnelle Glasfaserkabel verlegt wird. Das betrifft zum Beispiel Odendorf. Hier sind bereits der komplette Gewerbepark, die Alte Heerstraße, die Oststraße, Teile der Robert-Koch-Straße, der Kirschenpfad sowie der Kleegarten erfolgreich mit Glasfaser erschlossen. Aktuell finden Baumaßnahmen in der Freiheit, im Köpengarten und in der Steinbachstraße statt. Nun sollen die noch fehlenden Straßen erschlossen werden.

In Dünstekoven wurde bereits ein Großteil des Ortes mit Glasfaser-Rohrverbänden ausgestattet. Auch hier sollen nun die letzten Straßen angebunden werden. Alle betroffene

Haushalte werden zeitnah informiert.

**Kostenloser Glasfaser-Hausanschluss kann schon jetzt gebucht werden**

Bereits jetzt kann man sich bei der bn:t registrieren und sich den kostenlosen Glasfaser-Hausanschluss sichern: per E-Mail an [glasfaser@bn-t.de](mailto:glasfaser@bn-t.de) unter Angabe von Namen, Anschrift und Rufnummer oder telefonisch unter der kostenlosen Info-Hotline 0800 228 228 5 (Mo. - Fr. 09:00 - 17:30 Uhr). Im bn:t Shop in Meckenheim, Neuer Markt 52, stehen Kundenberater für Fragen und Buchungen persönlich zur Verfügung.

Wer sich jetzt für Glasfaser entscheidet, profitiert nicht nur von schnelleren Downloadraten und einem stabileren Netz, sondern sichert sich durch die Nutzung modernster Infrastruktur und einem Anschluss direkt bis ins Haus auch einen Vorteil für die Zukunft sowie eine Wertsteigerung der eigenen Immobilie. Schon heute finden zahlreiche Anwendungen unseres All-

tags im Internet statt - in Zukunft werden es noch mehr, was eine stabile, schnelle und hochmoderne Internet-Leitung erfordert.

bn:t bietet dabei einen kompletten Rundum-Service, der den Anbieterwechsel besonders einfach macht. Neben einer als Leihgerät zur Verfügung gestellten AVM Fritz!Box 7590, übernimmt bn:t auch die kostenlose Installation der benötigten Hardware und kümmert sich um die komplette Abwicklung der Kündigung sowie der Rufnummernmitnahme beim aktuellen Anbieter. Wer noch einen auslaufenden Vertrag hat, kann den neuen Anschluss bis zu zwölf Monate kostenlos parallel nutzen. Kunden und Kundinnen können dabei ganz bequem alles aus einer Hand nutzen und bekommen Internet, Telefonie und TV sowie einen persönlichen Ansprechpartner bei Fragen.

**bn:t Blatzheim Networks Telecom GmbH** Pennefeldsweg 12, 53177 Bonn  
[www.bn-t.de](http://www.bn-t.de)

## Glasfaser für Swisttal Wir sind regional. Wir sind für Sie da!



Scannen und ab  
zu [www.bn-t.de](http://www.bn-t.de)!

Wir planen  
den  
Ausbau!



**Glasfaser bis ins Haus!**  
**Jetzt noch anmelden und Aktionsangebot**  
**kostenloser Glasfaserhausanschluss sichern!<sup>1</sup>**  
**Odendorf - Straßfeld - Dünstekoven - Morenhoven**

<sup>1</sup>Voraussetzung für die Herstellung eines kostenlosen Glasfaseranschlusses ist die gleichzeitige Beauftragung eines bn:t Glasfaserproduktes (mind. 300 Mbit/s). Weitere Informationen zu unseren Produkten finden Sie unter [www.bn-t.de](http://www.bn-t.de)

✉ [glasfaser@bn-t.de](mailto:glasfaser@bn-t.de)

📍 bn:t Shop, Neuer Markt 52, 53340 Meckenheim



Gemeinsam zum Erfolg

TTC-Jugend pflegt die Burgweiheranlagen



**Wasserschadens  
Service**

**RBS**  
Bonn GmbH  
Meisterbetrieb

Broichstr. 77 · 53227 Bonn  
info@rbs-bonn.de · www.rbs-bonn.de  
Tel.: 0228 / 946 944 58 · Fax: 0228 / 946 944 60

Rohrbruchortung • Bautrocknung • Schadenmanagement

Wieso rücken 15 Kinder und Jugendliche des Tischtennisclubs Buschhoven (TTC) mit Arbeitshandschuhen am Burgweiher an? Warum haben sie die Tischtennisschläger zuhause gelassen? Heute war Unterstützung des Heimat- und Verschönerungsverein Buschhoven (HVV) bei der regelmäßigen Weiherpflege angesagt. Individuell wurden die 6- bis 16-Jährigen von den erfahrenen HV-

Vern angeleitet beim Unkrautjäten, Heckenbeschneiden oder Rasenmähen. Viele Hände - schnelles Ende! Nach einer guten Stunde war die größte Arbeit erledigt. Nun zeigte ihnen die Weiherwartin Evelyn Schnabel wie man einen „Marienkäfer-Schlossturm“ baut, um den Insekten am Weiher eine Heimat zu geben. Der bereichert ab sofort das blühende Beet.

§§

**Heribert Müller  
- Rechtsanwalt -**

■ Arbeitsrecht      ■ Familienrecht  
■ Forderungseinzug   ■ Mietrecht  
■ Erbrecht            ■ Verkehrsrecht

Flamersheimer Straße 20 · 53913 Swisttal  
Tel.: 02255 - 315 67 · Mobil: 0177 - 246 75 61  
E-Mail: herri.mueller@t-online.de







im Dorfmittelpunkt zu helfen. Zum Dank erhielten sie diesmal Kräutersamen für das eigene Beet zuhause.  
Die nächste Pflegeaktion am Burgweiher findet am Samstag, 8. Juli, um 10 Uhr statt. Helfer aller Altersgruppen sind herzlich willkommen.  
[www.hvv-buschhoven.de](http://www.hvv-buschhoven.de)



„Die Zusammenarbeit zwischen den Generationen hat super geklappt“, stellte HVV-Vorsitzender Dr. Georg Schneider nach einem arbeitsreichen Vormittag mit Freude fest: Das neue Beet am Burgweiher ist wieder sauber und um eine Attraktion reicher. Und die Kinder werden es sicher künftig mit anderen Augen betrachten. Die Kinder und Jugendlichen früh in Aufgaben für das Gemeinwohl einzubinden, das ist - neben dem Spaß am gemeinsamen Sport - eine Mission von Ralf Meuter, Trainer und Herz des TTC Buschho-

ven. So rückt er mit den Kids einmal im Jahr in Gruppenstärke an, um bei der Pflege der Anlagen



# FLUT 2021

**Unser Netzwerk für den Wiederaufbau unterstützt und berät Sie auch weiterhin, z. B. bei:**

- Anträgen auf Wiederaufbau mit evtl. Hochwasserschutzmaßnahmen
- der Vermittlung psychologischer Beratung
- oder mit Spendengeldern der Hilfsorganisationen und vielem mehr

**Sie haben noch Fragen?**  
Melden Sie sich gerne unter: 02241 13-2200

Antragsfrist verlängert bis 30. Juni 2026

Mit finanzieller Unterstützung des Bundes und des Landes Nordrhein-Westfalen



Gottesdienstordnung  
für den Seelsorgebereich Swisttal

**Samstag, 22. Juni**  
13 Uhr - Mie, Trauung  
15 Uhr - Bu, Beichte  
17 Uhr - Mo, VAM  
17 Uhr - Oll, VAM  
17 Uhr - Od, VAM  
18.30 Uhr - Hei, VAM  
18.30 Uhr - Mie, VAM  
19 Uhr - Lu, VAM

**Sonntag, 23. Juni**, 12. Sonntag im Jahreskreis, Maria Rosenfest  
10 Uhr - Bu, Hl. Messe (auf dem Kirchplatz) mit Pfr. Bernhard Doppelke Tobias Grüne, Trompete  
11.15 Uhr - Bu, Prozession (mit dem Gnadenbild durch den Ort)  
12.30 Uhr - Bu, Kranken-, Rosen- u. Devotionaliensegnung)  
15 Uhr - Bu, Marienandacht  
16.30 Uhr - Bu, Musikalische Andacht (Orgel und Gesang) / Dr. Josef Miltschitzky, Orgel / Susanne Jutz-Miltschitzky, Gesang (Ottobeuren)  
18.30 Uhr - Bu, Jugendmesse mit Kreisjugendseelsorger Daniel Sluminsky (Band Spirit)  
21.30 Uhr - Bu, Lichterprozession anschl. Abendlob

**Montag, 24. Juni**, Geburt des Hl. Johannes des Täufers  
14.30 Uhr - Bu, Beichtgelegenheit  
15 Uhr - Bu, Hl. Messe  
17.15 Uhr - Bu, Marienandacht (Rosen- u. Devotionaliensegnung)

**Dienstag, 25. Juni**  
7.55 Uhr - Od, Rosenkranz  
8.30 Uhr - Od, Hl. Messe  
9 Uhr - Mo, Hl. Messe  
14.30 Uhr - Bu, Beichtgelegenheit  
15 Uhr - Bu, Hl. Messe  
17.15 Uhr - Bu, Marienandacht (Rosen- u. Devotionaliensegnung)  
19 Uhr - Str, Hl. Messe

**Mittwoch, 26. Juni**  
9 Uhr - Bu, Hl. Messe  
14.30 Uhr - Bu, Beichtgelegenheit  
15 Uhr - Bu, Hl. Messe  
17.15 Uhr - Bu, Marienandacht

(Rosen- u. Devotionaliensegnung)  
18.30 Uhr - Hei, Hl. Messe  
18.30 Uhr - Lu, Hl. Messe

**Donnerstag, 27. Juni**  
14.30 Uhr - Bu, Beichtgelegenheit  
15 Uhr - Bu, Hl. Messe  
17.15 Uhr - Bu, Marienandacht (Rosen- u. Devotionaliensegnung)  
18 Uhr - Möm, Hl. Messe

**Freitag, 28. Juni**  
14.30 Uhr - Bu, Beichtgelegenheit  
15 Uhr - Bu, Hl. Messe  
16 Uhr - Bu, Kinderwortgottesdienst (Familien-Wallfahrt)  
17.15 Uhr - Bu, Marienandacht (Rosen- u. Devotionaliensegnung)  
17.25 Uhr - Od, Rosenkranz  
18 Uhr - Od, Hl. Messe

**Samstag, 29. Juni**, Hl. Petrus und Hl. Paulus, Apostel Reise- und Fahrzeugsegnung  
13 Uhr - Od, Trauung  
15 Uhr - Bu, Beichte  
15 Uhr - Od, Rosenkranz  
15.30 Uhr - Od, Beichte u. Anbetung des Allerheiligsten  
17 Uhr - Mo, VAM  
17 Uhr - Oll, VAM  
18 Uhr - Hei, Beichte  
18.30 Uhr - Mie, VAM

**Sonntag, 30. Juni**, 13. Sonntag im Jahreskreis Reise- und Fahrzeugsegnung  
8.30 Uhr - Dü, Hl. Messe  
9 Uhr - Str, Hl. Messe  
9.30 Uhr - Lu, Hl. Messe  
10 Uhr - Od, Hl. Messe  
10.30 Uhr - Hei, Familienmesse  
11 Uhr - Bu, Familienmesse  
15 Uhr - Bu, Marienandacht (Abschluss, Rosen- u. Devotionaliensegnung / Capella Nova)

**Dienstag, 2. Juli**  
7.55 Uhr - Od, Rosenkranz  
8.30 Uhr - Od, Hl. Messe (kfd)  
9 Uhr - Mo, Hl. Messe  
19 Uhr - Str, Hl. Messe

**Mittwoch, 3. Juli**  
9 Uhr - Bu, Rosenkranzgebet  
18 Uhr - Hei, Eucharistische Andacht und Barmherzigkeitsrosenkranz  
18.30 Uhr - Hei, Hl. Messe der Frauengemeinschaft  
19.30 Uhr - Bu, Hl. Messe der Frauengemeinschaft

**Donnerstag, 4. Juli**  
8.30 Uhr - Od, Abschlussgottesdienst der 4. Klassen

18 Uhr - Möm, Hl. Messe

**Freitag, 5. Juli**, Herz-Jesu-Freitag  
8.30 Uhr - Hei, Abschlussgottesdienst in der ev. Kirche  
9 Uhr - Bu, Hl. Messe (Herz-Jesu)  
10 Uhr - Bu, Schulgottesdienst (Abschluss)  
17.25 Uhr - Od, Barmherzigkeitsrosenkranz  
18 Uhr - Od, Hl. Messe (Herz-Jesu)

**Samstag, 6. Juli**  
14 Uhr - Hei, ökum. Gottesdienst (Schützenplatz)  
15 Uhr - Bu, Beichte  
15 Uhr - Od, Rosenkranz  
15.30 Uhr - Od, Beichte u. Anbetung des Allerheiligsten  
17 Uhr - Bu, VAM  
17 Uhr - Oll, VAM  
18 Uhr - Hei, Beichte  
18.30 Uhr - Mie, VAM

**Sonntag, 7. Juli**, 14. Sonntag im Jahreskreis  
8.30 Uhr - Dü, Hl. Messe  
9 Uhr - Str, Hl. Messe  
9.30 Uhr - Lu, Hl. Messe (Pfarrcafé)  
10 Uhr - Od, Hl. Messe (Pfarrcafé)  
10.30 Uhr - Hei, Hl. Messe  
11 Uhr - Mo, Hl. Messe  
12 Uhr - Od, Taufe  
Bu = St. Katharina, Dü = Kapelle St. Katharina, Dünstekoven, Hei = St. Kunibert, Lu = St. Petrus und Paulus, Ludendorf, Mie = St. Georg, Mo = St. Nikolaus, Möm = Kapelle St. Maria v. d. Immerwährenden Hilfe, Od = St. Petrus und Paulus, Oll = St. Martinus, Str = St. Antonius



**wir in SWISTTAL**

Zugleich AMTSBLATT der Gemeinde Swisttal

Mit den Ortsteilen: Buschhoven · Dünstekoven · Essig · Heimerzheim · Ludendorf · Miel · Morenhoven · Odendorf · Ollheim · Straßfeld

„Liebenswertes Wohnen zwischen Vorgebirge und Eifel“

**SWISTTAL**

**HALLO PRESSESPRECHER/INNEN**

**PRESSEBEAUFTRAGTE**

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt für das CMS-System von Rautenberg Media, um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>

**Wir freuen uns auf Sie!**

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM





# Das Audi Zentrum Bonn -

## Ihr starker Partner für Bonn und Rhein-Sieg



## Audi Sommerfest am 29. Juni 2024 von 9:00 bis 14:00 Uhr

**Kommen Sie vorbei und tauchen Sie ein in die Welt von Audi und erleben Sie unser exklusives Sommerfest!**

**Freuen Sie sich auf:**

✓ **Emotionen in Form gebracht - Der neue Audi A3.**

Erleben Sie den neuen Audi A3 Sportback mit ausdrucksstarkem Front- und Heckdesign sowie dynamischer Silhouette. Mit ihm sind Sie digital und voll vernetzt unterwegs.

✓ **Audi GW Sommerleasing:**

Profitieren Sie von attraktiven Leasingangeboten für junge Gebrauchtwagen<sup>1</sup> bis zum 22.07.2024.

✓ **Kostenloser Audi Service Urlaubsscheck:**

Nur am 29. Juni 2024 bieten wir Ihnen einen kostenlosen Urlaubsscheck für Ihr Fahrzeug an.

✓ **Spaß und Unterhaltung:**

Torwandschießen, Kicker und vieles mehr für Groß und Klein.

✓ **Kulinarische Genüsse:**

Genießen Sie Köstlichkeiten von Foodtrucks, erfrischende Getränke, Kaffee und Eis.

<sup>1</sup> Junge Gebrauchtwagen sind ehemalige Audi Mietfahrzeuge (AMF) oder Audi Werksdienstwagen (WDW) der AUDI AG mit einem Fahrzeugalter von max. 24 Monaten nach Erstzulassung, die über das Audi Handelsnetz vertrieben werden. Ausgenommen hiervon sind händler-eigene Mietfahrzeuge der Marke Audi, die in der Erstverwendung über externe Mietwagen-gesellschaften wie bspw. EUROLeasing GmbH vermietet wurden. Detaillierte Hinweise finden Sie unter [www.audi.de/jungegebrauchtwagen](http://www.audi.de/jungegebrauchtwagen).

### Audi Zentrum Bonn

Autohaus Jacob Fleischhauer GmbH & Co. KG  
Bornheimer Straße 222  
53119 Bonn

Tel.: 0228/7264-600  
[verkauf-audi-bonn@fleischhauer.com](mailto:verkauf-audi-bonn@fleischhauer.com)  
[service-audi-bonn@fleischhauer.com](mailto:service-audi-bonn@fleischhauer.com)



# Musikalische Andacht anl. Maria-Rosenfest in St. Katharina

Swisttal-Buschhoven, Sonntag, 23. Juni, 16.30 Uhr

Anlässlich des diesjährigen Rosenfestes wird die Musikalische Andacht von Dr. Josef Miltschitzky (an der Klais-Orgel) und Susanne Jutz-Miltschitzky (Gesang) gestaltet. Sie bringen Werke von Hildegard von Bingen, Estendorffer, Kolb, Benoît, de Jong, Lefébure-Wély und Lemmens zu Gehör. Dr. Josef Miltschitzky war bis zu seinem Ruhestand 2023 Dekanatskirchenmusiker und Organist an der Basilika Otto-beuren. Zu seinen Aufgaben gehörte die Betreuung der historischen Riepporgeln, des Musikarchivs, die Organisation regelmäßiger Orgelkonzerte, die Durchfüh-



Unteressendorf: Dr. Josef Edwin Miltschitzky und Susanne Jutz-Miltschitzky, Gabler-Orgel. Foto: Dr. Ludwig Kibler



**DIE JUBILÄUMSPREISE RUFEN!**  
Aktion verlängert bis 31.07.2024

**Jetzt sparen: bis zu 20% RABATT**  
auf ausgewählte MARKISEN/-TÜCHER!

**75 JAHRE** RHEINISCHE MARKISENMANIFAKTUR  
**FRANZ AACHEN**  
ZELTE UND PLANEN GMBH

Infos & Termin unter: **0228 - 46 69 89**  
Röhfeldstr. 27 • 53227 Bonn-Beuel • [www.franz-aachen.com](http://www.franz-aachen.com)

## Familien ANZEIGENSHOP



**F597**  
90 x 50 mm  
ab **57,42\***



**Natascha**  
15.07.30 • 56 cm • 3.350 g  
ab **52,00\***



**TD 12-12**  
90 x 90 mm  
ab **102,96\***



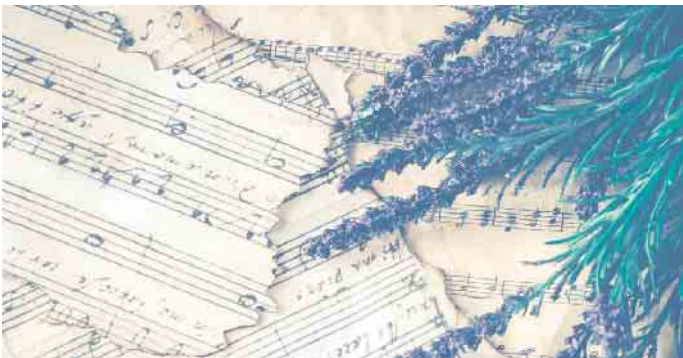
**K03\_15**  
43 x 30 mm  
ab **17,00\***

**Online Familien-Anzeigen:**  
*für alles was wirklich zählt!*  
[shop.rautenberg.media](http://shop.rautenberg.media)

Unteressendorf: Dr. Josef Edwin Miltschitzky und Susanne Jutz-Miltschitzky, Gabler-Orgel. Foto: Dr. Ludwig Kibler

Unteressendorf: Dr. Josef Edwin Miltschitzky und Susanne Jutz-Miltschitzky, Gabler-Orgel. Foto: Dr. Ludwig Kibler

Unteressendorf: Dr. Josef Edwin Miltschitzky und Susanne Jutz-Miltschitzky, Gabler-Orgel. Foto: Dr. Ludwig Kibler









## HÜNDGEN

ENTSORGUNG

Zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb nach § 52 KrW/AbfG

**Guter Service... nur ein Anruf entfernt!**

**SERVICE VON A - Z**  
Containerdienst • Recycling

☆☆☆☆☆ **ENTSORGUNGSFACHBETRIEB** ☆☆☆☆☆

Swisttal-Ollheim Peterstraße 70  
Telefon 0 22 55 / 94 30-0 Fax -62  
[www.huendgen-entsorgung.de](http://www.huendgen-entsorgung.de) • [info@huendgen-entsorgung.de](mailto:info@huendgen-entsorgung.de)

Niederlassung: Bonn Broichstr. 76  
Telefon 0228 / 76 99 43-0 Fax -62

## Attraktive kleine & große Hausgeräte für die Küche



Fast 90 Prozent genießen täglich eine Kaffeespezialität. Ein Premium-Vollautomat wie dieser bringt die perfekte Technologie plus viele individuelle Einstellmöglichkeiten für einzigartige Kaffeegetränke in die Lifestyle-Küche. (Foto: AMK)

„Für den Lieblingstreffpunkt (Wohn)Küche gibt es wieder viele neue kleine & große Lifestyle-Produkte“, sagt Volker Irle, Geschäftsführer der AMK - Arbeitsgemeinschaft Die Moderne Küche e.V. Beispielsweise vom Design-Kaffeevollautomaten und Indoor-Minigarten oder mobilen Luftreiniger und kleinen Mixer für Shakes und Smoothies im Retro-Design bis zum smarten Kühlschrank, der sich per Sprachbefehl öffnet, oder einem professionellen Pizzabackofen.

Knapp 90 Prozent der Bundesbürger freuen sich täglich auf ihren Kaffee. 169 Liter wurden im vergangenen Jahr pro Kopf durchschnittlich davon konsumiert. Waren Köstlichkeiten wie Latte Macchiato, Caffè Doppio, Cappuccino, Caffè Crema & Co. in Barista-Qualität früher nur beim Lieblingsitaliener zu bekommen, werden sie heute rund um die Uhr auch zuhause zelebriert und zudem noch viele weitere ausgefallene, weltweite Kaffee-Kreationen. Möglich machen das Einbau-Kaffeevollautomaten oder eines der neuen Lifestyle-Designmodelle, die mit ihren schlanken Maßen auch in kleinen Küchen Platz haben und dort für viel Abwechslung beim Kaffeegenuss sorgen.

Ein weiteres Lifestyle-Produkt sind Indoor-Gardening-Geräte. In

den smarten hydroponischen Minigärten lässt sich allerlei kultivieren - von Kräutern, Salaten, Früchten und Kleingemüse bis zu essbaren Blüten und Microgreens - junge, essbare Keimpflanzen. Die intelligenten Indoor-Gärten werden in verschiedenen Größen angeboten und managen dank spezieller Samenkapseln, Nährstofflösungen sowie eines automatischen Bewässerungs- und Beleuchtungssystems alles: vom Keimen bis zur Push-Nachricht, wann was geerntet werden kann. Oder als unsichtbare Indoor-Lösung, die in einen 60 cm breiten Unterschrank passt. Der kleine Einbau-Garten für die Schublade ist mit allem ausgestattet, was es für den eigenen Anbau von Mini-Gemüse und Mini-Kräutern braucht: Schalen für die Anzucht, Saatgutmatten, eine automatisierte Beleuchtung und Belüftung sowie eine bequeme Steuerung per App, doch es geht auch offline. Je nach Keimlingart kann schon nach 5 bis 10 Tagen geerntet werden.

Frische Luft in der Küche, nicht nur fett- und geruchsfrei, sondern auch befreit von Keimen, Bakterien, (Corona)Viren und Allergenen - das übernehmen z. B. die neuen Luftreiniger. Als kleine mobile Modelle, oder integriert für eine schnelle und intensive Raumreinigung können sie überall in

MEISTERBETRIEB

## ROBIN SCHUMACHER

HEIZUNG | SANITÄR | KUNDENDIENST

Breniger Str. 22  
53913 Swisttal-Heimerzheim  
Telefon 0 22 54 / 839 89 55  
Telefax 0 22 54 / 839 89 56  
E-Mail [info@rs-swisttal.de](mailto:info@rs-swisttal.de)  
[www.rs-swisttal.de](http://www.rs-swisttal.de)

# PRINZ

DIETMAR

MEISTERBETRIEB

**Kölner Straße 38**  
**53913 Sw.-Heimerzheim**  
**Heizung • Sanitär**  
**Kundendienst**

- Öl- und Gasfeuerungen
- Wartungsservice für Heizungsanlagen
- Kaminsanierung

- individuelle Badgestaltung
- Beratung und Planung
- Solar- und Brennwerttechnik

**Telefon: 0 22 54 / 76 61**  
**Fax: 0 22 54 / 71 22**



# RUND UM MEIN ZUHAUSE

der Küche platziert werden. Angesteuert werden sie per Fernbedienung oder mittels Smartphone/Tablet und App. Oder ganz neu jetzt auch direkt von einem eigens dafür vorbereiteten Kochfeld aus. Neben dem führenden minimalistischen Küchen-Design stehen auch Küchenmöbel sowie kleine & große Elektrogeräte im Retro-Style hoch in der Verbrauchergunst. Beides lässt sich auch im Sinne gekonnter und extravaganter Stilbrüche gut mixen. Stand- und Einbaugeräte im Retro-Design, z. B. im Look der „Golden Fifties“ des letzten Jahrhunderts, werden dann zu einem nostalgisch-charmanten Blickfang in der grifflosen Küche - vielleicht in Form eines stylischen Retro-Kühlschranks, Retro-Backofens bereichert durch schicke Kleingeräte-serien im R-Design. „Heute geht es beim Kochen, Braten, Garen, Spülen, Lüften und Kühlen smart zu“, sagt AMK-Geschäftsführer Volker Irle. „Viele

Markenprodukte, ob groß oder klein, sind WLAN-fähig. Dadurch ergeben sich viele neue Funktionen und noch mehr Bedienkomfort.“ Ein Beispiel hierfür sind vernetzte Einbau-Kühlschränke, die sich mithilfe eines Smart Speaker und Sprachassistenten auf Zuruf öffnen, wenn man gerade keine Hand mehr frei hat. Soll es ohne Sprachbefehl gehen, dann alternativ mit einer Tür, die sich mittels Push-to-open-Unterstützung ganz leicht öffnen lässt: durch sanftes Antippen der grifflosen Front. Eine Pizza in nur 3 Minuten - das ist keine Übertreibung, sondern wird Realität mit einem entsprechenden Einbau-Backofen mit professioneller Pizza-Funktion. Sobald er auf 340 °C aufgeheizt ist - anhand der Schnellaufheizfunktion geht das besonders rasch -, wird die Lieblings-Pizza eingelegt und nach drei Minuten Backzeit ist sie fertig. Für Sauberkeit nach reichlichem Pizzagenuß sorgt die pyrolytische Selbstreinigungsfunktion.

Gekühlt wird heute nach dem Motto „Wie die Profis“, das heißt in einem energieeffizienten Kühlgerät mit speziellen Frischefächern für Obst, Gemüse und Salat sowie Fleisch-, Fisch- und Milchprodukte. Die voll ausziehbaren Frischefächer kommen auf stabilen Teleskopschienen sanft entgegen und bieten somit vollen Überblick über die professionell gekühlten Inhalte. Soll besonders schnell heruntergekühlt werden, wird die Funktion Superkühlen aktiviert. Damit mehr Platz für die Lebensmittel bleibt, ist die langlebige Beleuchtung in die Seitenwände integriert. Eines der boomenden Lieblingsprodukte in offenen Wohnküchen sind Kochfelder mit einem integrierten Dunstabzug in der Mitte, auch Muldenlüftungen oder Kochfeldabsaugungen genannt. Damit kleine wie große Küchen von diesen Kombiprodukten profitieren können, sei es im Umluft- oder Abluftbetrieb, werden sie in verschiedenen Breiten angeboten.

„So findet sich für jede Raumgröße und jedes Haushaltsbudget das passende Lifestyle-Modell“, sagt AMK-Geschäftsführer Volker Irle.“ (AMK)



Gesund & frisch ernähren und Indoor-Gardening liegen im Trend. Mit diesem vernetzten Mini-Indoor-Garten lassen sich Kräuter, Salate, essbare Blüten, Microgreens und Früchte das ganze Jahr über superfrisch ernten. (Foto: AMK)

## Haus- und Wohnungstüren

- + Zertifizierte Qualität „Made in Germany“
- + Montage durch speziell geschulte Mitarbeiter
- + Die richtige Tür für Ihren Anspruch

Schreinerei  
**JAKOBS®**  
ZUVERLÄSSIG UND SAUBER

[WWW.JAKOBS-BONN.DE](http://WWW.JAKOBS-BONN.DE)



📍 Christian-Lassen-Straße 16, 53117 Bonn    ☎ 0228 422 446-0    ✉ [info@jakobs-bonn.de](mailto:info@jakobs-bonn.de)

Freude über Zuschuss zur Ferienfreizeit

Unter der Leitung von Ralf Meuter und mit Unterstützung von vier ehrenamtlich tätigen Betreuern verbrachten vom 26. bis zum 28. April 18 Kinder und Jugendliche des TTC Buschhoven die sogenannte „Drei-Tages-Fahrt“ im Sport- und Erholungszentrum des Landessportbundes in Hinsbeck. Das Organisationsteam um Ralf Meuter hatte wie immer ein abwechslungsreiches und spannendes Programm vorbereitet und somit konnte bei den angehenden Tischtennis-Cracks keine Langeweile aufkommen. Filmabend mit Popcorn, Grillen, Kletterwald, Trampolinhaus und teambildende Spiele waren fordernd und unterhaltsam.

Der bereits 1970 gegründete und somit älteste Tischtennisverein in Swisttal, der 2017 ca. 17 Mitglieder zählte, hat derzeit 105 Mitglieder, davon 75 Kinder und Jugendliche.

Im Januar konnten zwei jugendliche Mädchen den Assistenztrainerschein erwerben.

Mit vier gemischten Mannschaften nimmt der TTC Buschhoven erfolgreich an den Meisterschaftsspielen teil. Außerdem stellt der Verein zwei Mannschaften im Erwachsenenbereich.



Heinz Dieter Stein bei der Scheckübergabe an Ralf Meuter

Die Arbeit des Vereins ist also in jeder Hinsicht absolut erfolgreich. „Natürlich unterstützen wir mit unserer Spende primär das Projekt des TTC Buschhoven, aber wir wollen damit auch die Arbeit der

unermüdlich ehrenamtlich Tätigen würdigen.“ Mit diesen Worten übergab der Vorsitzende des „Vereins der Freunde und Förderer der Kinder- und Jugendarbeit in Swisttal e. V.“, Heinz-Dieter Stein, einen

Scheck in Höhe von 600 Euro an R. Meuter, den 1. Vorsitzenden des TTC Buschhoven e. V. (Weitere Informationen über den Förderverein unter [www.foerderverein-kijw-swisttal.de](http://www.foerderverein-kijw-swisttal.de)).

REGIONALES

Bud im Tierheim Remagen

Bud genießt die täglichen Streicheleinheiten und die regelmäßigen Gassigänge sehr. In Alltagssituationen zeigt er sich unauffällig und meistert sie mit Bravour. Bei Gewitter reagiert er jedoch sehr stark aufgeregt und lässt sich in diesem Zustand nur schwer beruhigen. Für sein neues Zuhause wünscht er sich am liebsten eine Einzelperson, die regelmäßig mit ihm spazieren geht und ihm sowohl unterwegs, als auch

zu Hause Halt und Führung bietet. Ein Garten wäre von Vorteil, damit er an stressigen Tagen draußen sitzen kann. Kleine Kinder sollten nicht in seinem neuen Zuhause leben. Ein Blutbild steht noch aus, wird aber in den nächsten Wochen durchgeführt, um sicherzustellen, dass er keine alten oder unbekannten Krankheiten hat. Wer Bud kennenlernen möchte, kann bei den Pflegern anrufen und einen Termin vereinba-

ren. Bis dahin wartet er geduldig im Tierheim.

**Mehr Infos über Bud gibt es hier:**  
**[www.tierheim-remagen.de](http://www.tierheim-remagen.de).**  
**Blankertshohl 25,**  
**53424 Remagen.**  
**Telefon: 02642/21600.**  
**Spendenkonto: Tierheim u. Tierschutzverein Kreis Ahrweiler e. V., KSK Ahrweiler IBAN DE14 5775 1310 0000 4107 87 + VoBa IBAN DE74 5776 1591 0201 8159 0**





## Zurück in die Zukunft

Feiern Sie mit uns die 80er- & 90er-Jahre!

**Meckenheim** - Am **Samstag, 13. Juli**, erwartet Euch eine unvergessliche Zeitreise in die schillernde Ära der 80er- und 90er-Jahre in der Jungholzhalle, Meckenheim. Einlass ist ab 19.30 Uhr.

### Highlights des Abends:

**DJ:** DJ Chris wird die besten Hits der 80er und 90er auflegen, die Euch garantiert zum Tanzen bringen.

**Mega Deko und Lightshow:** Lasst Euch von einer atemberaubenden Dekoration und spektakulären Lichteffekten in die beste Zeit Eures Lebens zurückversetzen.

**Sekt- und Cocktailbar:** Genießt eine exklusive Auswahl an prickelnden Getränken und erfrischenden Cocktails an unserer Bar.

**Shuttle-Busse:** Für Eure bequeme Anreise sorgen Shuttle-Busse, die ab Stellwerk am Bahnhof Meckenheim direkt zur Jungholzhalle und zurückfahren.

Dieses Event ist eine Hommage

an die legendären ersten Partys in der Jungholzhalle und wird in Zusammenarbeit mit den Verantwortlichen der erfolgreichen 80er & 90er Partys in Rheinbach und Swisttal organisiert.

### Vorverkaufsstellen:

Rheinbach, Heidi's Anziehungspunkt, Hauptstr. 1, 53359 Rheinbach  
Meckenheim, Ticket-Shop Martin Ruland, Hauptstr. 75, 53340 Meckenheim

Swisttal, Blumen Herz Daube, Flammersheimer Str. 24, 53913 Swisttal-Odendorf

Sichert Euch jetzt Eure Tickets im Vorverkauf und erlebt eine Nacht voller Erinnerungen und bester Musik!

**Weitere Informationen** findet Ihr auf dem Instagram-Kanal:

@80er\_90er\_jahre\_party  
Wir freuen uns, an diesem besonderen Abend mit Euch das 30-jährige Jubiläum von WoTec zu feiern - zurück zu den Wurzeln, wo alles begann! (WoTec)

## Fotowettbewerb 2024

Tür und Tor im Rhein-Sieg-Kreis

**Rhein-Sieg-Kreis (we)** - Die Landschaften im Rhein-Sieg-Kreis sind genau wie seine Menschen und ihre Häuser sehr vielfältig. An unzähligen Stellen finden wir interessante Gebäude und Gärten, deren Eingangstüren oft wunderschön oder auch mystisch anzuschauen sind.

Das Flair dieser Eingänge gilt es beim diesjährigen Fotowettbewerb einzufangen. Wer gerne unterwegs ist, kann in den nächsten Monaten besondere Haustüren, Tore und Zugänge mit der Kamera einfangen und mit seinem Bild am Fotowettbewerb 2024 des Rhein-Sieg-Kreises teilnehmen. Der Titel des Wettbewerbs lautet in diesem Jahr „Tür und Tor im Rhein-Sieg-Kreis“.

Ins Rennen geschickt werden können nicht nur Fotos von Türen und Toren an Häusern oder Gartenzäunen. Auch die Eingangspforte des alten Klostergebäuers, das halbverfallene Gatter auf den Feldern oder die Ruine eines Torbogens mitten im Wald können beispielsweise fotografiert werden.

Los geht es am Samstag, 25. Mai, und endet am **Samstag, 31. August**. Teilnehmen können alle **Bürgerinnen und Bürger des**

**Rhein-Sieg-Kreises**. Die Teilnahme ist dabei sowohl **über Instagram als auch über Facebook** möglich. Posten Sie dazu Ihre Aufnahme auf Ihrem Instagram-Account. Dabei verwenden Sie einfach den Hashtag #tuerundtorrk und die Markierung @rheinsiegbereich. Damit die Jury auch erkennen kann, wo genau die Aufnahme im Rhein-Sieg-Kreis gemacht worden ist, vergessen Sie bitte nicht, den Ort zu nennen.

Entweder als Hashtag oder als Text zum Bild. Bei Facebook können Sie ihr Foto in der Kommentarfunktion zu diesem Artikel veröffentlichen. Auch hier bitte unbedingt den Ort der Aufnahme angeben. Ganz wichtig dabei: Sie müssen sich für einen Kanal entscheiden und dürfen mit nur einem Bild pro Person teilnehmen.

Eine Jury entscheidet über das Siegermotiv und zwei weitere Gewinnerinnen oder Gewinner. Der Hauptgewinn beträgt 150 Euro, die Zweit- und Drittplatzierten erhalten 100 Euro bzw. 50 Euro. Alle weiteren Infos und die genauen Teilnahmebedingungen gibt es unter [www.rhein-sieg-kreis.de/foto4rsk](http://www.rhein-sieg-kreis.de/foto4rsk).

## Teilnehmende für Fotoaktion gesucht

Der Verein „Wir für Inklusion e.V.“ startet eine besondere Fotoaktion mit dem Titel „Dein Lieblingsplatz in Meckenheim“. Aufgerufen sind Menschen mit Behinderung, die ihren Lieblingsplatz in Meckenheim fotografieren sollen.

Der Verein möchte mit dieser Kunstaktion den Blick auf Meckenheim weiten. Menschen mit Behinderung haben ihren eigenen Blick auf Meckenheim und sehen neben den touristischen „Highlights“ eine Vielfalt an Plätzen und Orten, die in ihren Augen Lieblingsplätze sind.

Der Verein startet die Aktion mit einem Workshop des Meckener Fotografen Erik Spilles.

Er hat schon im Sommer 2021 zum Auftakt des Cafés sofa die Kunstaktion „Auf Augenhöhe“ realisiert.

Der Workshop findet am 23. Juni von 14 bis 17 Uhr im Café sofa statt.

Nach einer kurzen Einführung mit Tipps und Tricks rund um die Fotografie mit Smartphone begleitet Erik Spilles die Teilnehmenden bei der Motivsuche und Fotografie.

Aus den eingesandten Motiven werden die besten von einer Jury ausgewählt und in einer Ausstellung ab September im Café sofa präsentiert.

Aber auch ohne Workshop kann man bei der Aktion mitmachen. Wer Teil der Aktion möchte, melde sich bei Klaus Brouwers vom Verein „Wir für Inklusion“ unter 0172-2531558 oder [event@wir-fuer-inklusion-meckenheim.de](mailto:event@wir-fuer-inklusion-meckenheim.de).

Dort erfährt man alle Einzelheiten zur Teilnahme.

## Feuerwehrfest in Lüftelberg

Die Löschgruppe Lüftelberg kündigt mit großer Freude ihr diesjähriges Feuerwehrfest an, das am Samstag, 29. Juni und Sonntag, 30. Juni, stattfinden wird.

Am Samstag beginnt das Fest um 18 Uhr. Ein besonderes Highlight wird das abendliche Rudelgucken der EM-Achtelfinals sein. Neben kühlen Getränken, Steaks und Würstchen vom Grill wird es ausführliche Informationen über die Aufgaben und Tätigkeitsbereiche der Löschgruppe geben, um den Abend in geselliger Runde ausklingen zu lassen.

Der Tag der offenen Tür beginnt am Sonntag um 11 Uhr und bietet folgendes Programm:

12 Uhr: Offizielle Begrüßung  
13 Uhr: Vorstellung des neuen Löschfahrzeugs LF10

14.30 Uhr: Vorführung einer Übung der Jugendfeuerwehr  
Für das leibliche Wohl ist in bewährter Weise gesorgt. Es gibt Räuberfleisch, Steaks und Würstchen vom Grill sowie Kaffee und Kuchen.

Erfrischende Getränke stehen ebenfalls bereit. Für die Unterhaltung der Kinder sind Wasserspiele und eine Hüpfburg vorgesehen.

# Wir sind DIE Geschenkespezialisten - ArsMineralis in Losheim/Eifel



Egal ob Hochzeit, Geburtstag, Jubiläum oder „einfach mal so“, wir führen für jeden Anlass, für jeden Geschmack und für jeden Geldbeutel ausgefallene, exklusive und pfiffige Geschenkideen in der ArsMineralis in Losheim/Eifel. Unsere Echt-Schmuckpalette ist wirklich beeindruckend, an sich kein bekannter oder auch weniger bekannter Stein, oft in Silber gefasst, den wir nicht führen.

Hinzu kommen qualitativ hochwertige Körperpflegeprodukte, Seifen, Öle, Cremes. Und natürlich die passenden Accessoires dazu wie Seifenschalen, Körbe, Kera-mikablagen, Massageprodukte und so weiter. Wir führen Räucherwerk, Karten für alle Anlässe mit und ohne Umschlag, auch in 3D-Ausführung, Bücher, Zeitschriften und Lesestoff, der für gute Stimmung sorgt. Wir führen

Zirben-Produkte, Wassersteine und Gefäße, Produkte aus Olivenholz, Windlichter, Deko-Objekte, Muscheln, Specksteinfiguren, Figuren aus Onyx-Marmor, Filz-Taschen, Kerzen, Engel, ausgewählte Puzzle und Spiele, auch Krippen und Krippenzubehör und vieles mehr. Wir stellen Ihnen Geschenkkörbe zusammen, stellen Geschenkgutscheine aus und beraten Sie gerne.

# Geschenkideen von der Grenze



**Ardenner Cultur Boulevard**  
Prümer Str. 55  
D-53940 Losheim/Eifel  
**www.grenzgenuss.net**





An die ArsMineralis schließen sich unmittelbar die beiden fantastischen und einmaligen Ausstellungen ArsFigura und ArsKrip-pana an.  
Da wir mitten im Naturpark

Nordeifel liegen, können Sie bei uns herrlich wandern und mit dem Rad fahren (Kyllradweg).  
Ein Tag wie im Bilderbuch, erfrischend, erholsam, voller Freundlichkeit und Entspannung!  
Besuchen Sie uns! Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
Das Cafe-Bistro Old Smuggler gleich nebenan, mit dem großen Kuchen-Angebot.  
Und der belgische Supermarkt DELHAIZE, mit seinem großem und günstigen Kaffee-Angebot. Kaffee ist in Belgien viel günstiger.  
Jeden Tag sind die ArsMineralis und die Ausstellungen geöffnet von 10 bis 18 Uhr, montags Ruhetag.  
Und nicht zu vergessen: Das Möbel-Outlet Ludwig - eine breite



Auswahl von Markenmöbeln zu günstigen Preisen. Infos und Öffnungszeiten:  
[www.losheimermobeloutlet.com](http://www.losheimermobeloutlet.com)

Adresse fürs Navi: GrenzGenuss - Prümer Str. 55 - 53940 Losheim/Eifel  
[www.grenzgenuss.net](http://www.grenzgenuss.net)

## „MINT Sommer“ mit dem zdi-Netzwerk

### Kostenlose Ferienangebote für Jugendliche ab 13 Jahren

**Rhein-Sieg-Kreis (an)** -In den Sommerferien bietet das zdi-Netzwerk:MINT im Rhein-Sieg-Kreis zwei kostenlose Angebote für Jugendliche ab 13 Jahren an. Gemeinsam mit unserem Netzwerkpartner REBELWORKS können die Schülerinnen und Schüler in der ersten Ferienwoche 3D-Gestaltung und Animationen kennenlernen. In der zweiten Ferienwoche geht es in dem Workshop des fe:male INNOVATION HUB um die Entwicklung von Computerspielen. Die Plätze sind begrenzt, eine vorherige **Anmeldung** ist erforderlich. Weitere Informationen unter [www.mint-rhein-sieg.de](http://www.mint-rhein-sieg.de). Hier die beiden Sommerferienangebote:

**1. Ferienwoche, 8. bis 12. Juli**  
**Erschaffe die Stadt der Zukunft: Kreativer Blender-Kurs für Visionärinnen und Visionäre**  
Seid ihr bereit, eure kreativen und technischen Fähigkeiten zu vereinen und eine klimafreundliche Stadt der Zukunft in 3D zu gestalten? Dann seid ihr hier genau richtig! Unser Workshop richtet sich an alle jungen Visionärinnen und Visionäre, die in die Welt der 3D-Gestaltung und Animation eintauchen möchten.  
Ort: Netz.Werk.Stadt, Hauptstraße 71, 53797 Lohmar  
Zeit: 9 bis 15.30 Uhr  
**2. Ferienwoche, 12. bis 16. August**  
**Game Development Adventure - Dein Einstieg in die Welt der Spieleentwicklung**

Habt ihr Lust, hinter die Kulissen der Spieleentwicklung zu blicken und selbst ein Spiel mit agilen Methoden zu entwickeln? Dann seid ihr hier genau richtig! Unser mehrtägiger Workshop richtet sich an alle kreativen Köpfe, die in die Welt der agilen Projektentwicklung eintauchen möchten.  
Ort: Wirtschaftsförderung Rheinbach, Marie-Curie-Straße 1, 53359 Rheinbach  
Zeit: 10 bis 15.30 Uhr  
**MINT** steht für Mathematik, Informatik, Naturwissenschaft und Technik und umfasst damit Themen, die aktuell und zukünftig für beste berufliche Entwicklungschancen stehen. Das zdi-Netzwerk steht für die Landesinitiative Zukunft durch Innovation und

möchte Schülerinnen und Schüler möglichst früh dafür begeistern. Das Netzwerk wird in Trägerschaft des Rhein-Sieg-Kreises kreisweit ausgebaut. Zu den verschiedenen Kooperationspartnerinnen und Kooperationspartnern gehören insbesondere Akteurinnen und Akteure aus Wirtschaft, Verwaltung, Schule und Hochschule, das Ministerium für Kultur und Wissenschaft NRW und die Agentur für Arbeit.  
Die Koordination des Netzaufbaus übernimmt das Regionale Bildungs-, Kultur- und Sportbüro im Amt für Schule, Bildung, Kultur und Sport des Rhein-Sieg-Kreises.  
Weitere Informationen:  
[www.mint-rhein-sieg.de](http://www.mint-rhein-sieg.de),  
[zdi@rhein-sieg-kreis.de](mailto:zdi@rhein-sieg-kreis.de).

Energiesparende Haushaltsgeräte finden

Verbraucherzentrale NRW bietet Onlinerechner zur Auswahl neuer Geräte und erklärt, wie sich langfristig Strom sparen lässt

Die Energiepreise sind in den vergangenen Jahren spürbar gestiegen und belasten neben weiteren Preissteigerungen die Budgets vieler Haushalte. „Wenn jetzt die Neuanschaffung eines Fernsehers, einer Waschmaschine oder eines Kühlschranks ansteht, rückt dabei noch stärker der Energieverbrauch in den Vordergrund“, sagt Sören Demandt, Energieexperte der Verbraucherzentrale NRW. „Wichtig ist, sich grundlegend zu informieren und die eigenen technischen Bedürfnisse zu prüfen. Unser Onlinerechner bietet dazu erste Anhaltspunkte über die wahren Kosten für Kauf und Betrieb“. Außerdem hat die Verbraucherzentrale NRW weitere fünf Tipps zum Stromsparen im Haushalt zusammengestellt.

Onlinerechner zur Auswahl des Haushaltgerätes

Mit dem Kostenrechner lassen sich für Kühlschränke, Geschirrspüler, Waschmaschinen, Wäschetrockner und Fernseher die zukünftigen Kosten über die zu erwartende Nutzungsdauer ermitteln. Dafür braucht man nur den Anschaffungspreis des Gerätes und Angaben zum Stromverbrauch. Die Informationen dazu finden sich auf dem Effizienzlabel des Gerätes. Zusätzlich ist die

Angabe nötig, wie viel der private Haushalt für eine Kilowattstunde Strom zahlt. Dies lässt sich im Vertrag des Energieversorgers oder auf der Jahresabrechnung finden. Nach Eingabe der Daten werden die Gesamtkosten pro Jahr und über die zu erwartende Nutzungsdauer ausgewiesen. Zusätzlich wird der entsprechende CO<sub>2</sub>-Ausstoß anschaulich erklärt.

Auf energieeffiziente Geräte setzen

Durchschnittlich ein Drittel des Stromverbrauchs im Haushalt lässt sich auf Geräte zur Kommunikation und Unterhaltung zurückführen. Dazu gehören Fernseher, Computer, Spielekonsolen und deren Zubehör. Hier lohnt es sich, auf besonders effiziente Geräte zu setzen. Aber auch Haushaltsgeräte wie Kühlschrank, Gefriergerät, Waschmaschine oder Trockner belasten die Stromrechnung. Bei solchen Großgeräten macht es Sinn, nach etwa 10 bis 15 Jahren auszurechnen, ob sich ein Neukauf lohnt. Bei einer Neuanschaffung sollte daher auf den Stromverbrauch geachtet werden. Neben einer hohen Effizienzklasse ist der angegebene Stromverbrauch in Kilowattstunden (kWh) ausschlaggebend.



Stand-By-Funktion besser nicht nutzen

Die Stand-By-Funktion bei Elektrogeräten wie Fernsehern, Stereoanlagen oder Spielekonsolen verbraucht weiter Strom, auch wenn die Geräte nicht genutzt werden. Nach einer EUVorgabe dürfen Neugeräte im Stand-By-Modus zwar nur noch bis zu 0,5 Watt verbrauchen. Allerdings gilt die EU-Vorgabe nicht für Geräte, die mit einem hausinternen Netzwerk verbunden sind – zum Beispiel Smart-TVs, Netzwerkspeicher oder Spielekonsolen. Bei diesen Geräten lohnt sich zum Stromsparen das Abschalten besonders.

Stromfresser identifizieren

Der Stromverbrauch einzelner Geräte lässt sich problemlos mit einem Strommessgerät ermitteln. Diese können kostenlos bei den Beratungsstellen der Verbraucherzentrale ausgeliehen werden. Nach der Messung kann so der Stromverbrauch mit einem neuen energieeffizienten Modell im Handel verglichen werden. Der jeweilige Stromverbrauch ist einfach am Energieeffizienzlabel abzulesen. Auch abgeschaltete Elektrogeräte sind häufig heimliche Stromfresser. Fühlt sich das Netzteil des Gerätes warm an, verbraucht das Gerät weiterhin Strom. Häufig trifft dies auf Stehlampen, Laptops und andere elektronische Geräte zu. Hier lohnt es sich, bei ungenutzten Geräten einfach den Stecker zu ziehen.

Wohnen und Arbeiten im Home Office mit weniger Strom

Bei der Beleuchtung ist es sinnvoll, Glüh- und Halogenlampen

durch sparsame LED zu ersetzen. Sie verbrauchen bis zu 90 Prozent weniger Strom und sind in allen Fassungen und Formen erhältlich. Elektronische Geräte, die nicht rund um die Uhr mit Strom versorgt werden müssen, lassen sich am besten über eine schaltbare Steckdose leiste betreiben. Dann können alle Geräte auf einmal abgeschaltet werden. Über Nacht lässt sich das WLAN am Router ausstellen, um den Stromverbrauch zu reduzieren.

Stromsparen im Haushalt

Die optimale Temperatur im Kühlschrank ist sieben Grad Celsius. Schon ein Grad kälter lässt den Stromverbrauch um etwa sechs Prozent steigen. Für die Temperatur im Gefrierschrank sind minus 18 Grad Celsius ideal. Türen von Kühl- und Gefriergeräten nicht zu lange offen halten und möglichst schnell wieder schließen. Wenn sich in Kühlgeräten Eis angesammelt hat, lohnt sich Abtauen. Kochen und Braten mit Topfdeckel spart Energie und Zeit. Backen mit Umluft spart etwa 15 Prozent Energie im Vergleich zu Ober- und Unterhitze. Bei Waschmaschinen und Trocknern lohnt es sich, Wäsche zu sammeln und die Geräte möglichst voll zu machen. Eine Waschtemperatur von 30 Grad Celsius reicht in vielen Fällen völlig aus und hat darüber hinaus den Vorteil, dass die Kleidung länger hält. Ein hoher Schleudergang spart später Zeit im Trockner, weil die Wäsche weniger nass ist. Noch stromsparender als der Wäschetrockner ist das Trocknen an der frischen Luft. (Verbraucherzentrale NRW in Bergisch Gladbach)



## PRODUKTFOTOGRAFIE

**SIE HABEN DAS PRODUKT?  
WIR HABEN DAS KNOW-HOW!**

- hochwertige, professionelle Fotos die unsere Profis für Sie anfertigen
- wir setzen Ihre Produkte ins rechte Licht
- professionelle Bildbearbeitung
- individuelle Beratung
- hohe Qualitätskontrollen
- kurze Kommunikationswege um Ihre Wünsche umzusetzen

**WEITERE INFOS UNTER:**  
[www.rautenberg.media/film/produktfotos](http://www.rautenberg.media/film/produktfotos)





## Angebote

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### ACHTUNG

>> **SOMMERANGEBOT <<**  
Steinreinigung incl. Nanoimprägnierung für Terrasse, Hof, Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Absolute Preisgarantie! Weitere Dienstleistungen rund ums Haus auf Anfrage. Kostenlose Beratung vor Ort. Tel. 0178/3449992 M.S. Sanierungstechnik

## Gesuche

### An- und Verkauf

#### Privat sucht:

Hörgeräte, Rollator, Porzellan, Schmuck etc. Seriöse Abwicklung.  
Tel. 0152/29684235



### AUTO & ZWEIRAD

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160 [www.wm-av.de](http://www.wm-av.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

## Familien



### ANZEIGENSHOP

FGB 20-13

43 x 90 mm

ab 52,00

*Für alles was wirklich zählt!*  
[shop.rautenberg.media](http://shop.rautenberg.media)



In den Weltmeeren schwimmt 6x mehr Plastik als Plankton.

SIE HABEN  
EINEN PLATZ  
FREI?



UND SUCHEN MITARBEITER:INNEN?



\*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

## WIR HABEN DIE LÖSUNG!

Mit einer Stellenausschreibung in unseren lokalen Städte- und Gemeindezeitungen sprechen Sie gezielt die Bewerber:innen in Ihrer direkten Umgebung an. Lokale Mitarbeiter:innen bieten viele Vorteile wie Flexibilität und ein lokales Netzwerk, was sich positiv auf die Teamintegration sowie die Effizienz, Kultur und den Erfolg des Unternehmens auswirken kann.

BUCHEN SIE JETZT  
ONLINE IHRE  
STELLENANZEIGE  
UNTER:



[shop.rautenberg.media](http://shop.rautenberg.media)

KLEINANZEIGEN  
PRIVATE & GESCHÄFTLICH  
ONLINE BESTELLEN

[rautenberg.media/kleinanzeigen](http://rautenberg.media/kleinanzeigen)  
Ihre private\* KLEINANZEIGE  
bis 100 Zeichen  
in dieser Zeitung **ab 6,99€**

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

RAUTENBERG MEDIA

Die nächste Ausgabe erscheint am:

**Samstag, 06. Juli 2024**

Annahmeschluss ist am:

**01.07.2024 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

WIR IN SWISTTAL

### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
[willkommen@rautenberg.media](mailto:willkommen@rautenberg.media)

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:

Bianca Breuer

Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:

Dunja Rebinski

### ERSCHEINUNG vierzehntäglich

#### V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIKEN

- Amtliche Bekanntmachungen
- Die Bürgermeisterin informiert
- Mitteilungen aus dem Rathaus

Gemeindeverwaltung Swisttal  
Bürgermeisterin Petra Kalkbrenner  
Rathausstraße 115 · 53913 Swisttal

Kostenlose Haushaltsverteilung in Swisttal. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto als auch bei der Gemeinde Swisttal. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

### Handhabung für unverlangt hereingebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

### KONTAKT

#### MEDIENBERATERIN

Stefanie Atan  
Mobil 0171 1 87 69 24  
[st.atan@rautenberg.media](mailto:st.atan@rautenberg.media)

#### REPORTERIN

Svenja Smolarek  
[svenja.smolarek@gmx.de](mailto:svenja.smolarek@gmx.de)

#### VERTEILUNG regio-pressevertrieb.de

Regio Presse Vertrieb GmbH  
[mail@regio-pressevertrieb.de](mailto:mail@regio-pressevertrieb.de)

#### VERKAUF Fon 02241 260-112

[verkauf@rautenberg.media](mailto:verkauf@rautenberg.media)

#### REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

[redaktion@rautenberg.media](mailto:redaktion@rautenberg.media)

### RAUTENBERG MEDIA ONLINE

[rautenberg.media](http://rautenberg.media)  
[facebook.de/rautenbergmedia](https://facebook.de/rautenbergmedia)  
[instagram.de/rautenberg\\_media](https://instagram.de/rautenberg_media)  
[vimeo.com/rautenbergmedia](https://vimeo.com/rautenbergmedia)



#### ZEITUNG

[wir-in-swisttal.de/e-paper](http://wir-in-swisttal.de/e-paper)

#### SHOP

[rautenberg.media/anzeigen](http://rautenberg.media/anzeigen)

#### LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Kataloge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepages, Digitale Werbung, Shops...), FILM (Imagefilme, Kinospots, Produktfilme...) kennen.

Wir freuen uns auf Sie: [rautenberg.media](http://rautenberg.media)

■ ZEITUNG  
■ DRUCK  
■ WEB  
■ FILM

RAUTENBERG MEDIA

# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



## NOTFALLSCHUBLADE

Das gehört in eine gut erreichbare **Notfall-schublade** in Ihrer Wohnung/Ihrem Haus:

1. Taschenlampe
2. Kerze/Streichhölzer
3. Batteriebetriebenes Radio (um Hinweise der Feuerwehr/Polizei empfangen zu können)
4. Powerbank zum Aufladen des Handys
5. DIESE SEITE mit allen wichtigen Notrufnummern

## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- |                               |  |
|-------------------------------|--|
| • Polizei-Notruf              | 110  |
| • Feuerwehr/Rettungsdienst    | 112  |
| • Ärzte-Notruf-Zentrale       | 116 117  |
| • Gift-Notruf-Zentrale        | 0228 192 40                                    |
| • Telefon-Seelsorge           | 0800 111 01 11 (ev.)<br>0800 111 02 22 (kath.) |
| • Nummer gegen Kummer         | 116 111  |
| • Kinder- und Jugendtelefon   | 0800 111 03 33                                 |
| • Anonyme Geburt              | 0800 404 00 20                                 |
| • Eltern-Telefon              | 0800 111 05 50                                 |
| • Initiative vermisste Kinder | 116 000  |
| • Opfer-Notruf                | 116 006  |



## GELD-ABZOCKER

Seien Sie **KLÜGER** als die **BETRÜGER**!  
Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist\*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht bedrängen**, **Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

## A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

**Samstag, 22. Juni**

**Adler Apotheke am Campus**

Christian-Schäfer-Straße 10, 53881 Euskirchen, 02255 1209

**Sonntag, 23. Juni**

**Lambertus-Apotheke**

Kuchenheimer Straße 117, 53881 Euskirchen, 02251/3286

**Sonntag, 23. Juni**

**Lambertus-Apotheke**

Kuchenheimer Straße 117, 53881 Euskirchen, 02251/3286

**Montag, 24. Juni**

**Apotheke im Ärztehaus**

Keramikerstraße 61, 53359 Rheinbach, 02226/2005

**Dienstag, 25. Juni**

**Christophorus-Apotheke**

Hauptstraße 39, 53340 Meckenheim, 02225/2670

**Mittwoch, 26. Juni**

**Frohnhof Apotheke Dr. Braun**

Frohngasse 1, 53913 Swisttal-Heimerzheim, 02254/7204

**Donnerstag, 27. Juni**

**Hubertus-Apotheke**

Wormersdorfer Straße 42-44, 53359 Rheinbach, 02225/14646

**Freitag, 28. Juni**

**Millennium Apotheke**

Roitzheimer Straße 117, 53879 Euskirchen, 02251/124950

**Samstag, 29. Juni**

**Martin-Apotheke**

Hauptstraße 19, 53359 Rheinbach, 02226/3445

**Sonntag, 30. Juni**

**Turm-Apotheke**

Martinstraße 20, 53359 Rheinbach, 02226/3577

**Montag, 1. Juli**

**Behring Apotheke**

Essiger Straße 1-3, 53913 Swisttal, 02255/94400

**Dienstag, 2. Juli**

**Apotheke am Ärztehaus Merten**

Bonn-Brühler-Straße 42, 53332 Bornheim, 02227/9297393

**Mittwoch, 3. Juli**

**Bahnhof-Apotheke**

Aachener Straße 17, 53359 Rheinbach, 02226/916630

**Donnerstag, 4. Juli**

**Bären-Apotheke**

Kaiser-Wilhelm-Platz 2, 53919 Weilerswist, 02251/74422

**Freitag, 5. Juli**

**Kosmos Apotheke**

Rochusstraße 180, 53123 Bonn, 0228/614399

**Samstag, 6. Juli**

**Südstadt-Apotheke am Marienhospital**

Gottfried-Disse-Straße 48, 53879 Euskirchen, 02251/1293880

**Sonntag, 7. Juli**

**Stern-Apotheke**

Lindenplatz 1-2, 53359 Rheinbach, 02226/2470

(ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag)

(Angaben ohne Gewähr)



Deutsches  
Rotes  
Kreuz

Hausnotruf – ein  
Stück Lebensqualität  
bewahren.

Jetzt Infos anfordern:

Telefon 02241 59 69 79 60

hausnotruf@drk-rhein-sieg.de

www.drk-rhein-sieg.de/hausnotruf



ÖRTLICHE NOTDIENSTE

**Zahnärztlicher Notdienst**  
01805 / 98 67 00

**Kinderärztlicher Bereitschafts-**  
**dienst**  
116 117

**Krankenhäuser**  
Universitätskliniken, Venus-  
berg  
0228 / 287-0  
Helios Klinikum Bonn/Rhein-  
Sieg  
0228 / 64 81-0

**Tierärzte**  
Tierärztliche Klinik für Klein-  
tiere Windeck  
02292 / 50 51  
Tierärztliche Klinik für Pferde  
Aggertal, Lohmar-Wahlscheid  
02206 / 91 04 10

**Selbsthilfe-Kontaktstelle**  
Träger: Der Paritätische NRW  
Landgrafenstr. 1 |  
53842 Troisdorf  
Telefon 02241 94 99 99  
Montag und Mittwoch  
9 - 14 Uhr  
Donnerstag 13 - 18 Uhr  
und nach Vereinbarung

**Ergänzende Unabhängige Teilha-**  
**be-Beratung Rhein Sieg (EUTB)**  
Träger: Der Paritätische NRW  
Landgrafenstraße 1 / Sieglar-

• **Heimweg-Telefon**  
Für alle, die sich vom mulmigen Ge-  
fühl auf ihrem nächtlichen Weg mit  
einem netten Gespräch ablenken  
lassen möchten.  
**030 120 74 182**  
So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr  
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

rer Straße 100 (barrierefrei)  
53842 Troisdorf  
02241 2014296  
teilhabeberatung-rhein-  
sieg@paritaet-nrw.org  
Offene Sprechstunde: diens-  
tags 10 bis 13 Uhr und indivi-  
duelle Beratungstermine  
nach Vereinbarung  
Diese Angebot richtet sich an  
Menschen mit Beeinträchti-  
gungen.

**Kontaktbüro Pflegeselbsthilfe**  
**Rhein-Sieg-Kreis**  
Landgrafenstraße 1, Troisdorf  
02241 49 39 301  
pflegeselbsthilfe-rhein-sieg@  
paritaet-nrw.org  
Dies ist ein Angebot für pfle-  
gende Angehörige.

**POÉTES**

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Kanalsanierung mit Inlinertechnik

**Kanaltechnik**

[www.poeteskanaltechnik.de](http://www.poeteskanaltechnik.de)

Euskirchen: 02251 -51067

Rheinbach: 02226 -911310

Notdienst: 0700 -47064706

(zum Ortstarif)



„ZUM ABSCHIED  
MÖCHTE ICH  
ABBA.“



ihre Lieblingsmusik  
zur trauerfeier.

**TRAUER  
ist LIEBE**

Bestattungen Jens Ernesti

[trauer-ist-liebe.de](http://trauer-ist-liebe.de)  
02254 - 84 72 900

**ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG**  
**DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM**

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte  
Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach  
Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

■ ZEITUNG

Lokaler geht's nicht.

■ DRUCK

Satz,Druck,Image.

■ WEB

24/7 online.

■ FILM

Perfekter Drehmoment.



**wir in SWISTTAL**

www.wir-in-swisttal.de

Zugleich **AMTSBLATT** der Gemeinde Swisttal

Mit den Ortsteilen Bachhoven · Dündelhoven · Essig · Indenrothen  
Liedel · Mar · Mönchhoven · Oelmen · Oßheim · Stadthaus

„Liebenswertes Wohnen  
zwischen Vögebürgen und Elfer“

**SWISTTAL**



**MEDIENBERATERIN**

**Stefanie Atan**

**FON** 02644 80191

**MOBIL** 0171 1 87 69 24

**E-MAIL** [st.atan@rautenberg.media](mailto:st.atan@rautenberg.media)




5

JAHRE

HERSTELLER GARANTIE\*

Sondermodell

Space Star Select

Mitsubishi Space Star Select

1.2 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang

nur **13.990 EUR**

- Klimaanlage
- Licht- und Regensensor

- Infotainment-System mit Bluetooth® und DAB+ u.v.m.

\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/herstellergarantie](http://www.mitsubishi-motors.de/herstellergarantie)

**Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2017/1151 Space Star Select 1.2 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 5,4; außerorts 4,0; kombiniert 4,5. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 104. Effizienzklasse C. **Space Star** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 4,7-4,5. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 108-104. Effizienzklasse C. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Zyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet. Hinweis: Die Kfz-Steuer wird auf Basis der WLTP-Werte berechnet.

Abb. zeigt Space Star Select+ 1.2 Benziner 52 kW (71 PS) 5-Gang

# Auto Greuel

**Wir lieben Kunden.**  
[www.autohaus-greuel.de](http://www.autohaus-greuel.de)

**Auto Greuel GmbH & Co. KG**  
Christian-Lassen-Str. 5 | 53117 Bonn-Buschdorf  
Telefon: 0228-559050

